



Novedades sobre la tormenta de invierno

Fremont fue una de las muchas Ciudades afectadas por las tormentas de invierno que causaron estragos en gran parte de California en el Día de Fin de Año y principios de enero. Dado que el largo historial de inundaciones de Fremont se remonta a la década de 1950, aprovechamos nuestro plan de respuesta ante tormentas para proporcionar sacos de arena a los residentes, iniciar rápidamente la limpieza de escombros, despejar rápidamente los desagües pluviales y responder a inundaciones localizadas en calles y otras áreas. Para mantener a nuestros residentes y a la comunidad seguros e informados, la Ciudad proporcionó actualizaciones periódicas sobre los servicios y el trabajo para manejar de manera efectiva el impacto de las tormentas.

Ajustamos nuestros niveles de dotación de personal en departamentos clave, incluidos Obras Públicas, Mantenimiento de Parques, Policía, Bomberos y Servicios Humanos. Varios cientos de empleados de la Ciudad ayudaron a Fremont a capear la tormenta (¡literalmente!) entrando en acción a medida que se desarrollaban las tormentas:

- La Oficina de Servicios de Emergencia (Office of Emergency Services, OES), una división de los Bomberos de Fremont que planifica emergencias y desastres importantes, activó el Centro de Operaciones de Emergencia (Emergency Operations Center, EOC) de Fremont para brindar coordinación organizada e intercambio de información entre las agencias de la Ciudad y otros socios locales.
- El Departamento de Obras Públicas distribuyó más de 14,000 sacos de arena y más de 275 toneladas de arena a los residentes durante la primera semana del nuevo año. El personal de Mantenimiento de Calles de Obras Públicas trabajó innumerables horas en problemas relacionados con la tormenta, incluida la limpieza de árboles caídos, deslizamientos de tierra, desagües pluviales bloqueados y áreas inundadas. (¡Sin mencionar las considerables acciones previas a la tormenta para limpiar los escombros con anticipación, con el fin de mitigar los impactos de la tormenta!)
- Los equipos de Mantenimiento de Parques de Servicios Comunitarios respondieron a más de 120 solicitudes de servicios e inspecciones de árboles, desde ramas rotas, escombros y árboles enteros que bloqueaban las carreteras o la propiedad pública.
- Los bomberos y la policía de Fremont respondieron a numerosas emergencias, incluidas líneas eléctricas caídas y accidentes de tráfico. Las unidades del Departamento de Bomberos también respondieron a múltiples llamadas por inundaciones graves en hogares y negocios, tomando medidas para reducir los daños a la propiedad.
- En asociación con el Distrito Escolar Unificado de Fremont, el personal de Servicios Humanos y Servicios Comunitarios trabajó con el Distrito para brindar refugio a los evacuados por la tormenta en el pequeño gimnasio de la Escuela Secundaria Washington. *(Continúa en la página 4)*

En este asunto



Juntas y Comisiones

3



Actualización del Elemento de Vivienda

6



Día de la Tierra

9



Donación de abono

10



Carta del ADMINISTRADOR DE LA CIUDAD DE FREMONT

Al comenzar 2023, la lluvia sin precedentes, que continúa afectando nuestra región, sirvió como un fuerte recordatorio sobre el papel que desempeñan los servicios de la Ciudad para ayudar a nuestra comunidad durante las emergencias. Se requirió la coordinación en todos los niveles de organización a principios de enero para llevar a cabo un exitoso plan de respuesta a tormentas. Nuestra Oficina de Servicios de Emergencia reconoció la magnitud del evento meteorológico durante la festividad de Año Nuevo y rápidamente activó el Centro de Operaciones de Emergencia (EOC) para coordinar los esfuerzos de todos los departamentos de la Ciudad. Desde el cierre de carreteras y la distribución de sacos de arena, hasta la difusión de actualizaciones meteorológicas oportunas o la evaluación de los daños causados por la fuerte saturación de agua, el equipo de la Ciudad se aseguró de que los miembros de la comunidad tuvieran los recursos y la información necesarios para mantenerse a salvo. Estoy agradecido por los esfuerzos incansables de nuestro personal de la Ciudad en respuesta a las tormentas recientes.

Con cielos más soleados por delante, espero con ansias todo lo que lograremos juntos el próximo año y el regreso continuado de los eventos comunitarios. El 28 de febrero, el Estado de California levantó su Estado de Emergencia por COVID-19, al igual que el Condado de Alameda. Como resultado, han finalizado las órdenes ejecutivas de Fremont relacionadas con la pandemia. Si bien todos sabemos que el Covid-19 aún está presente en la comunidad y debemos permanecer atentos, tenemos la esperanza de que el final del Estado de Emergencia nos lleve un paso más cerca de reanudar muchas de las actividades que atesorábamos antes del inicio del pandemia.

Con el espíritu de avanzar y ayudar a guiar los esfuerzos de la Ciudad este año, el Concejo Municipal se reunió el mes

pasado para realizar su Retiro Anual del Concejo Municipal, donde se discutieron las tendencias en el gobierno local y se reafirmaron las principales prioridades para Fremont este año. Si bien se discutieron varios temas, el Concejo Municipal continúa enfatizando que todos los servicios operen sobre la base de la sostenibilidad fiscal. Bajo esta base, y por segundo año consecutivo, las principales prioridades del Concejo son centrarse en apoyar la vitalidad de los distritos comerciales de los vecindarios, tomar medidas para abordar la falta de vivienda y la seguridad pública. A finales de 2022, emití un informe de progreso de toda la Ciudad sobre los esfuerzos relacionados con estas prioridades y esperamos aprovechar nuestros esfuerzos en 2023.

Sobre el tema de la sostenibilidad fiscal, nuestro Informe sobre los Presupuestos de Mitad de Año para el año fiscal 2022/23 reveló que los ingresos del fondo general han experimentado un fuerte crecimiento y los gastos se han administrado bien. Si bien nuestra perspectiva financiera a corto plazo es positiva, estamos monitoreando los posibles desafíos futuros, incluidos los cambios económicos amplios, los niveles de personal de seguridad pública y las necesidades críticas de mantenimiento y reemplazo de capital no financiadas. El Concejo considerará opciones adicionales durante las reuniones presupuestarias de primavera como parte del proceso de adopción del presupuesto anual. Esperamos esta oportunidad de participar con el Concejo Municipal y la comunidad en estrategias para avanzar en las prioridades de la Ciudad, mientras se protegen los intereses financieros de Fremont.

CIUDAD DE FREMONT

El Concejo Municipal se reúne el primer, segundo y tercer martes de cada mes a las 7:00 p. m. en las Cámaras del Concejo Municipal, 3300 Capitol Ave. Las reuniones se transmiten a través del Canal 27 de la televisión por cable o se transmiten por Internet en city.fremont.gov/webcasts.

Regístrese para recibir nuestras noticias en city.fremont.gov/subscribe.

Concejo Municipal* city.fremont.gov/citycouncil

Lily Mei, Alcaldesa
Teresa Keng, Vicealcaldesa
Desrie Campbell, Miembro del Concejo
Jenny Kassin, Miembro del Concejo
Yang Shao, Miembro del Concejo
Raj Salwan, Miembro del Concejo
Teresa Cox, Miembro del Concejo

Administradora de la Ciudad
Karena Shackelford

Fremont City News
Cheryl Golden,
Editora Jefa

Fremont City News está impreso en papel reciclado con tintas de soja.

Dirección
3300 Capitol Ave.
P.O. Box 5006
Fremont CA 94537

Teléfono de la Ciudad
510-284-4000

Correo electrónico de la Ciudad
cof@fremont.gov

Sitio web de la Ciudad
www.fremont.gov

Servicios de Animales
AnimalServices@fremont.gov
510-790-6630

Construcción y Seguridad
blinfo@fremont.gov
510-494-4400

Fiscal Municipal
attyoffice@fremont.gov
510-284-4030

Secretario Municipal
cclerk@fremont.gov
510-284-4060

Administrador de la Ciudad
cof@fremont.gov
510-284-4000

Aplicación del Código
code_enf@fremont.gov
510-494-4430

Desarrollo Económico
econdev@fremont.gov
510-284-4020

Ingeniería
eng@fremont.gov
510-494-4700

Servicios Ambientales
environment@fremont.gov
510-494-4570

Finanzas
finance@fremont.gov
510-494-4610

Departamento de Bomberos
fire@fremont.gov
510-494-4200

Sistema de información geográfica (GIS)
gis@fremont.gov
510-494-4800

Vivienda
housing@fremont.gov
510-494-4500

Recursos Humanos
jobs@fremont.gov
510-494-4660

Servicios Humanos
hs@fremont.gov
510-574-2050

Servicios de Mantenimiento
maint@fremont.gov
510-979-5700

Planificación
planinfo@fremont.gov
510-494-4440

Departamento de Policía
police@fremont.gov
510-790-6800

Servicios de Recreación
RegeRec@fremont.gov
510-494-4300

Ingeniería de Transporte
traffic@fremont.gov
510-494-4745



¡NUEVO! MY FREMONT

Involúcrese: MyFremont le da la oportunidad de opinar y recibir información actualizada sobre los proyectos, eventos e iniciativas que son prioridad para la Ciudad. ¡Escanee el código QR para obtener más información hoy mismo!

MyFremont
www.my.fremont.gov



REDES SOCIALES

Siga a la Ciudad y a muchos de nuestros departamentos en redes sociales; ¡le mantendremos informado sobre eventos comunitarios, aperturas de nuevos negocios, actualizaciones de tráfico y mucho más!

Redes sociales de la Ciudad
city.fremont.gov/socialmedia



Solicite ser **Comisionado** o **Miembro de la Junta Asesora**



¿Quiere marcar la diferencia en la comunidad de Fremont? ¡Considere servir a la Ciudad de Fremont como comisionado o miembro de la junta asesora! La Oficina del Secretario Municipal recibe solicitudes para todas las Juntas, Comisiones y Comités durante todo el año. Fremont actualmente tiene vacantes en su Comisión Asesora de Desarrollo Económico (una vacante para Representante Comercial/Industrial), Comisión de Sostenibilidad Ambiental (una vacante para Representante de la Industria de Desarrollo/Construcción), Junta Asesora de la Cámara de George W. Patterson (una vacante para un Miembro de la Fundación del Patrimonio de Mission Peak y una vacante para Miembro de la Sociedad Histórica del Municipio de Washington), Comisión Asesora de Bibliotecas, Comisión de Recreación, Junta de Revisión de Rentas (una vacante para Representante de Propietarios y otra para Tercero Neutral) y Comisión de Ciudadanos Mayores. Para obtener más información acerca de cada junta y comisión o para descargar una solicitud del Cuerpo Asesor, visite nuestro sitio web en city.fremont.gov/boardsandcommissions. También puede obtener una solicitud en la Oficina del Secretario Municipal en 3300 Capitol Ave., Edificio A. Comuníquese con la Oficina del Secretario Municipal al 510-284-4060 o envíe un correo electrónico a cclerk@fremont.gov para obtener más información.

Descubra su pasión: **Trabaje para la Ciudad de Fremont**

Trabajar en el gobierno de la Ciudad es emocionante, desafiante y gratificante. Nuestra organización afecta el sustento de nuestra comunidad de maneras muy reales y positivas. Los temas son a veces difíciles, a menudo complejos y siempre vitales. Nos ocupamos del bienestar económico y la seguridad personal de las personas, del uso del suelo y el transporte, la vivienda, la recreación y los servicios sociales. Ahora más que nunca, el gobierno de nuestra Ciudad necesita personas inteligentes, dedicadas y proactivas que trabajen juntas para sostener y mejorar nuestra comunidad.

Obtenga más información en fremont.gov/cityjobs. Para puestos de recreación a tiempo parcial, visite city.fremont.gov/recjobs.



Audiencias Presupuestarias



¡Marque su calendario! El presupuesto operativo propuesto por la Ciudad para el próximo año fiscal, que se extiende desde el 1.º de julio de 2023 hasta el 30 de junio de 2024, se presentará al Concejo Municipal en su reunión ordinaria del Concejo el 16 de mayo a las 7:00 p. m. La primera audiencia pública para comentar se llevará a cabo el 6 de junio, y la segunda audiencia y adopción el 13 de junio. Ambas audiencias públicas son parte de la reunión del Concejo y comenzarán a las 7:00 p. m.



Discurso sobre el Estado de la Ciudad

Si desea obtener más información sobre los problemas y las oportunidades que enfrenta la Ciudad de Fremont, ¡esté atento! La Alcaldesa de Fremont presentará el discurso anual sobre el Estado de la Ciudad en un desayuno continental organizado por la Cámara de Comercio de Fremont el jueves 8 de junio, de 8:00 a. m. a 10:00 a. m., en el Centro de Eventos del centro de la ciudad de Fremont, ubicado en 3500 Capitol Ave.

Para comprar boletos, visite el sitio web de la Cámara de Comercio de Fremont en www.fremontbusiness.com o llame al 510-795-2244.

Financiamiento de Wi-Fi de alta velocidad para distritos comerciales

Con la aprobación del proyecto de ley ómnibus del año fiscal 2023 por parte del Congreso, Fremont recibió \$1.5 millones para implementar estratégicamente zonas Wi-Fi comunitarias en los seis distritos comerciales comunitarios de Fremont, incluidos Centerville, Irvington, Niles, Mission San Jose, Warm Springs y Downtown/City Center. Las zonas Wi-Fi gratuitas, de alta velocidad y de banda ancha más rápida ayudarán a abordar la brecha digital, permitiendo un acceso equitativo entre los residentes y las pequeñas empresas que de otro modo no tendrían acceso o los medios para acceder a Internet Wi-Fi de alta velocidad.

Llevar Wi-Fi a estos seis distritos implicará la implementación de "nodos" de malla Wi-Fi de alta capacidad en múltiples ubicaciones en cada distrito para crear un área de cobertura sólida y consistente. Estos nodos se pueden instalar en muchas estructuras, incluso en postes de calles y semáforos existentes. Como resultado, el Wi-Fi será rápido, gratuito y de fácil acceso tanto para las empresas

DISEÑO COMPLETO DE ALTO NIVEL DE FREMONT POR TIPO DE CONSTRUCCIÓN



como para los visitantes en estos distritos comerciales, incluso durante grandes reuniones como mercados de agricultores, eventos de cierre de calles y eventos en el nuevo Centro de Eventos y Plaza del centro la Ciudad.

Este es el primer proyecto en marcha, que se deriva del Plan Maestro de Banda Ancha adoptado recientemente por la Ciudad, que

busca crear acceso a Internet rápido, de bajo costo y confiable en toda la Ciudad a través de varias formas, incluidas subvenciones y asociaciones público-privadas.

La Ciudad de Fremont expresa su gratitud al congresista Ro Khanna y al senador Alex Padilla y su personal por defender que este proyecto crítico y de gran impacto se incluya en la financiación.

Novedades sobre la tormenta de invierno

(Continúa de la página 1)

En respuesta a estas tormentas, el administrador de la Ciudad, quien es el director de Servicios de Emergencia por ley, firmó una proclamación de emergencia local el 9 de enero, ratificada por el Concejo Municipal en su reunión ordinaria del Concejo programada para el 10 de enero. Una proclamación de emergencia otorga a la Ciudad autoridad legal y flexibilidad para movilizar recursos en respuesta a un incidente mayor en Fremont y ayuda a corroborar las solicitudes de ayuda mutua, estatal y federal.

La OES y el Departamento de Finanzas proporcionaron estimaciones de los daños locales a la Oficina del Sheriff del

Condado de Alameda, lo que permitió que se considerara a Fremont para recibir fondos federales y estatales de asistencia por desastre. La Agencia Federal para el Manejo de Emergencias (Federal Emergency Management Agency, FEMA), la Oficina de Servicios de Emergencia del Gobernador de California, la Oficina de Servicios de Emergencia del Condado de Alameda, Fremont OES y el personal de Obras Públicas de Fremont participaron en un estudio conjunto de los daños inmediatamente después de las tormentas. A principios de febrero, el Condado de Alameda se incluyó en la declaración de Desastre Mayor del Presidente, que autoriza la asistencia financiera a la Ciudad para recuperar los costos de respuesta de emergencia y reparar los daños causados por la tormenta en la infraestructura pública, incluidos el puente

Stanley y el parque histórico Rancho Higuera. El Desastre Mayor también brinda asistencia a los residentes.

Los residentes sin seguro o con seguro insuficiente que sufrieron daños relacionados con tormentas son elegibles para solicitar asistencia bajo el programa de Asistencia Individual de FEMA. Las pérdidas no cubiertas por el seguro o los fondos de la FEMA pueden ser elegibles bajo el programa de préstamos por desastre de bajo interés de la Administración de Pequeños Negocios de los EE. UU. (Small Business Administration, SBA) Los negocios que sufrieron daños significativos relacionados con la tormenta o daños económicos pueden solicitar asistencia al programa de préstamos de bajo interés por desastre de la SBA de EE. UU.

Para obtener más información, visite fremont.gov/storm

El Estado de Emergencia por COVID-19 expiró el 28 de febrero de 2023

La emergencia federal expirará el 11 de mayo de 2023

El 28 de febrero de 2023, el Gobernador Newsom puso fin al Estado de Emergencia por COVID-19 de California y la Junta de Supervisores puso fin a la emergencia por COVID-19 del Condado de Alameda. Del mismo modo, la legislación, las proclamaciones y las órdenes de emergencia de la Ciudad de Fremont relacionadas con el COVID-19 que no hayan sido rescindidas anteriormente y que estén vinculadas a las órdenes de emergencia del estado y/o condado, vencieron el 28 de febrero de 2023.

Con respecto a las moratorias de desalojo, la Moratoria de desalojo residencial de la Ciudad fue rescindida previamente por el Concejo Municipal, y la Moratoria de desalojo comercial a pequeña escala vencerá el 30 de marzo de 2023 (30 días después del final de la emergencia local de Covid-19). La Junta de Supervisores votó para extender la Moratoria de Desalojo del Condado de Alameda hasta el 29 de abril de 2023 (sábado), momento en el cual vencerá a menos que se extienda más. El Departamento de Servicios Humanos de la Ciudad de Fremont puede proporcionar información y referencias para asistencia de mediación y desalojo y otros servicios. Comuníquese con el Centro de Recursos de Familia de Fremont al 510-574-2028.

Durante los últimos tres años de la pandemia, la Ciudad de Fremont ayudó a 1450 hogares con \$17.2 millones en asistencia para el alquiler y servicios públicos. La Ciudad continuará brindando información sobre los recursos disponibles para los miembros de la comunidad. Para obtener más información, visite la página web de Recursos de COVID-19 de la Ciudad en city.fremont.gov/covid.

¿Qué hacer con los sacos de arena?

¿Se pregunta qué hacer con los sacos de arena que pudo haber usado durante las tormentas recientes?

- Deseche correctamente la arena y los sacos de arena usados en un vertedero.
- No coloque sacos de arena en ningún contenedor junto a la acera, ya que la arena es extremadamente pesada y puede romperlos.
- Guarde y reutilice la arena y sacos de arena limpios para la próxima tormenta.
- Mezcle arena en la tierra de su jardín.



Para obtener más información, visite la sección re:source del sitio web stopwaste.org



Regresa el Programa de recompra de armas del Departamento de Policía de Fremont

El 21 de enero de 2023, el Departamento de Policía de Fremont realizó su primer Programa de recompra de armas en casi una década y recibió 267 armas de fuego. El Programa de recompra de armas es una oportunidad para que aquellos con armas de fuego no deseadas se deshagan de ellas de manera segura y responsable. El programa está financiado por donaciones de la comunidad y permite a los miembros de la comunidad entregar voluntariamente armas de fuego no deseadas de forma anónima y recibir una compensación a cambio. Por lo general, todas las armas obtenidas se destruyen o se funden y se recupera la chatarra. En raras ocasiones, algunas armas de fuego entregadas podrían utilizarse para el entrenamiento policial y la educación pública, como la Academia Comunitaria. Nuestro objetivo para el programa es brindar un servicio a nuestra comunidad que aumente la conciencia sobre la violencia armada, aumente el conocimiento sobre la seguridad de las armas de fuego y cree un diálogo que, en última instancia, hará que nuestra comunidad sea más segura a través de la educación.



Nuevas leyes estatales que afectan la Actividad de Desarrollo de Fremont

En los últimos meses, el Estado ha aprobado varias leyes nuevas que restringen aún más el control local sobre las decisiones sobre el uso de suelo en las ciudades de California. Estas nuevas leyes, que continúan una tendencia en los últimos años del Estado alentando la producción de viviendas mediante la eliminación de las barreras locales, finalmente tendrán un impacto en la actividad de desarrollo en Fremont. Algunas de las leyes más impactantes, Proyectos de Ley del Senado (Senate Bills, SB) o Proyectos de Ley de la Asamblea (Assembly Bills, AB), son aquellas que:

- Permiten usos residenciales dentro de todas las áreas comerciales del Estado (SB6/AB2011).
- Plazos de revisión del desarrollo del mandato (AB2234).
- Hacen que las reglas para la construcción de unidades de vivienda accesorias (Accessory Dwelling Units, ADU) sean más permisivas (SB897).
- Eliminan los requisitos de estacionamiento alrededor del tránsito (AB2097).

Para obtener más información sobre estas nuevas leyes, visite city.fremont.gov/statelaws2022.



Actualización del Elemento de Vivienda

El 10 de enero de 2023, el Concejo Municipal de Fremont votó por unanimidad para adoptar el Elemento de Vivienda 2023-2031 para Fremont. El Elemento de Vivienda es un plan de ocho años diseñado para satisfacer las necesidades de vivienda de todos en la comunidad. Según la ley estatal, todos los gobiernos locales de California deben adoptar un elemento de vivienda como parte de su plan general y actualizarlo cada ocho años.

La Ciudad ha presentado el Elemento de Vivienda adoptado al Departamento de Estado de Vivienda y Desarrollo Comunitario (Housing and Community Development, HCD) para su revisión y certificación. HCD es responsable de revisar todos los elementos de vivienda de jurisdicción local para determinar si cumplen con los requisitos de la ley estatal. La Ciudad proporcionará un informe una vez que se complete la revisión de HCD.

Para obtener más información y las últimas actualizaciones, visite fremont.gov/housingelement.

Cambios en Pagos con Tarjeta de Crédito en Citizen Access

La Ciudad implementó recientemente cambios con respecto a los pagos con tarjeta de crédito en Citizen Access, el portal de permisos en línea de la Ciudad. Se ha habilitado una cuota de conveniencia del 2 % en cada pago con tarjeta de crédito y ya no existe un monto máximo de pago con tarjeta de crédito. Además, los pagos con tarjeta de crédito para permisos de planificación, construcción e ingeniería ahora solo se aceptan en Citizen Access. También se aceptan pagos con tarjeta de débito, cheque y efectivo y no incluyen una cuota de conveniencia. Los pagos con cheque y en efectivo se aceptan en persona en el Centro de Servicios de Desarrollo de la Ciudad, ubicado en 39550 Liberty St. en Fremont. Puede acceder al portal de permisos visitando fremont.gov/citizenaccess.

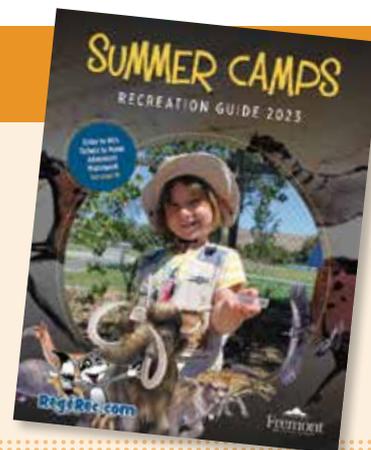




PRIMAVERA Y VERANO

Programas de recreación de primavera y verano

La División de Servicios de Recreación ofrece una amplia variedad de clases, campamentos y eventos durante la primavera y el verano. Ya sea que esté buscando una actividad divertida, una forma de mantenerse activo y saludable o la oportunidad de probar algo nuevo, hay algo para todos. Regístrese en línea en www.RegeRec.com. Para obtener más información, llame al 510-494-4300 o envíe un correo electrónico a RegeRec@fremont.gov.



Oportunidades de trabajo a tiempo parcial con Parques y Recreación

¡La División de Parques y Recreación de la Ciudad de Fremont está reclutando personas motivadas para más de 100 puestos! Esta es una excelente oportunidad para cualquier persona que desee marcar la diferencia, fortalecer solicitudes a universidades/currículums o desarrollar habilidades duraderas para la vida, así como para los jubilados o aquellos que buscan complementar sus ingresos actuales. Como parte del equipo de Parques y Recreación, las personas obtendrán una valiosa experiencia en un papel atractivo y satisfactorio, desarrollarán habilidades críticas y crearán amistades. Obtenga más información en city.fremont.gov/recjobs, envíe un correo electrónico a RecJobs@fremont.gov o llame al 510-494-4327.

El parque acuático Aqua Adventure abre el fin de semana del Día de los Caídos

¡No se pierda la diversión este verano visitando el parque acuático Aqua Adventure para pasar un rato espectacular! El parque acuático Aqua Adventure tiene programado abrir, para la temporada 2023, el sábado 27 de mayo, justo a tiempo para el fin de semana del Día de los Caídos, y estará abierto todos los días desde el 6 de junio hasta el 13 de agosto y los fines de semana hasta el Día del Trabajo.

Los huéspedes pueden disfrutar de una variedad de atracciones divertidas, que incluyen alquiler de pérgolas y actividades familiares como Bucket Bay, Lil Squirts, Oasis Pool y Round About River. Hay algo para que personas de todas las edades disfruten en el parque acuático Aqua Adventure. Los boletos de admisión diarios, pases de temporada, paquetes de fiesta de cumpleaños, clases de natación y campamentos de verano se pueden reservar en línea en www.GoAquaAdventure.com.





Novedades del Distrito Escolar Unificado de Fremont

El destacado personal y la comunidad del Distrito Escolar Unificado de Fremont (Fremont Unified School District, FUSD) trabajan juntos para educar, desafiar e inspirar a los estudiantes excepcionales de Fremont, preparando a cada uno para adaptarse y tener éxito en un mundo en constante cambio.

CELEBRANDO EL ÉXITO ESCOLAR

En enero, seis escuelas primarias del FUSD (Forest Park, Mission Valley, Joshua Chadbourne, Fred E. Weibel, Joseph Azevada y Warm Springs) fueron nombradas Escuelas Distinguidas de California 2023 por el Departamento de Educación de California. El programa reconoce programas y prácticas educativas con base en su desempeño y progreso en los resultados de las



evaluaciones, índices de ausentismo estudiantil, índices de suspensión y datos socioeconómicos.

“En el FUSD, nuestras escuelas brindan experiencias educativas de clase mundial y apoyo receptivo para cada estudiante. Estoy orgulloso de que la excelencia de nuestros educadores, estudiantes y familias sea reconocida a nivel estatal”, dijo el superintendente del FUSD, CJ Cammack.

El Departamento de Educación de California reconoce alternativamente las escuelas primarias y secundarias; John F. Kennedy High School de FUSD fue nombrada Escuela Distinguida en 2021.



CONVERSIONES DE ESCUELAS INTERMEDIAS

Las tres escuelas secundarias restantes del FUSD (Centerville, Hopkins y Thornton) tienen programado convertirse en escuelas intermedias y están dando la bienvenida a sus primeras clases de estudiantes de sexto grado en el año escolar 2023-24. Las instalaciones nuevas y modernizadas en estas escuelas y otras en todo el Distrito son posibles gracias al Bono de la Medida E, que la comunidad de Fremont apoyó generosamente en 2014 para construir y mejorar las instalaciones escolares.

COLABORANDO PARA MEJORAR NUESTRO MEDIO AMBIENTE

La Ciudad de Fremont es un socio destacado en los esfuerzos amigables con el clima en todo el FUSD, y el apoyo, la experiencia y los datos locales proporcionados por la Ciudad son beneficiosos para los esfuerzos del FUSD para desarrollar la alfabetización climática de los estudiantes.

A partir de este año escolar, todas las escuelas y oficinas del FUSD desvían los desechos de los vertederos mediante compostaje. La Ciudad proporcionó contenedores de abono y los presentó en las asambleas escolares para enseñar a los estudiantes cómo hacer abono y por qué es tan importante.

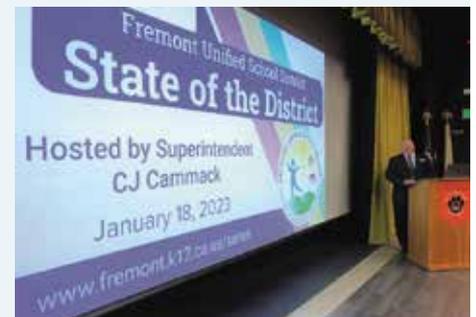
El personal de Sostenibilidad de la Ciudad también contribuye a varios eventos, incluida la capacitación para educadores del FUSD para agregar un enfoque ambiental a su instrucción.

PARTICIPACIÓN DE LA COMUNIDAD

Abierto a todos los miembros de la comunidad, el FUSD y el Concejo Municipal organizan reuniones conjuntas periódicas con oportunidades para escuchar acerca de los esfuerzos de colaboración para apoyar a nuestros estudiantes y escuelas y brindar comentarios. Además, el FUSD opera varios comités y grupos asesores que brindan supervisión y recomendaciones sobre temas que van desde gastar fondos de bonos hasta revisar el plan de estudios. Obtenga más información en www.fremont.k12.ca.us/committees.

INSCRIPCIÓN 2023-24 YA ABIERTA

El FUSD está inscribiendo estudiantes para el año escolar 2023-24, que comienza el 16 de agosto de 2023. Los niños que cumplen 5 años antes del 1.º de septiembre de 2023 son elegibles para inscribirse en el kindergarten, y la elegibilidad para la inscripción en el kindergarten de transición se ha ampliado para incluir a los niños que cumplen 5 años antes del 2 de abril de 2024. Inscribese ahora at www.fremont.k12.ca.us/enrollment.



MÁS NOVEDADES

El Superintendente CJ Cammack organizó el primer evento del Estado del Distrito del FUSD en enero. Mire la grabación con novedades sobre nuestros estudiantes, personal, escuelas y más visitando www.fremont.k12.ca.us/series.

El FUSD agradece a sus vecinos por su continuo apoyo a su comunidad de aprendizaje.



FERIA DEL Día de la Tierra

Únase a nosotros a la Feria del Día de la Tierra gratuita y para toda la familia el sábado 22 de abril, de 11:00 a. m. a 3:00 p. m. en el Centro de Eventos y Plaza del Centro de Fremont ubicado en 3500 Capitol Ave. Este evento, llueva o brille el sol, incluirá expositores en el interior y al aire libre con mostradores. Reúnase con expertos ambientales ecológicos y aprenda sobre nuevas formas de volverse ecológico, reciclar y reducir desechos, comer saludablemente, reducir el uso de energía en el hogar y más.

MIRE TODO LO QUE HAY QUE HACER:

- Actividades de entretenimiento, música, juegos y arte del Día de la Tierra
- Arreglos básicos gratuitos para bicicletas proporcionadas por Centripedal Bike Shop
- Camiones de comida
- Destrucción de documentos confidenciales
- Desecho gratuito de medicamentos, jeringas y agujas (los objetos punzantes deben estar en contenedores aprobados)
- Punto de entrega de donación de anteojos
- Campaña de recogida de condimentos y utensilios
- Cambio de termómetros de mercurio
- Taller Fix-a-Flat, para neumáticos de bicicleta



Campaña de recolección de condimentos y utensilios

Durante la celebración del Día de la Tierra en Fremont, la División de Servicios Ambientales volverá a recolectar paquetes de utensilios para llevar sellados y sin usar y paquetes de condimentos que se reciben comúnmente con comidas para llevar y entregas a domicilio. Revise sus armarios, cajones, escritorios y salas de descanso y ayúdenos a mantener estos artículos fuera del vertedero. Los artículos donados se entregarán a organizaciones locales y se utilizarán para servicios de comidas.

Para más información visite city.fremont.gov/earthday.





Entrega de abono 2023

El popular evento de Entrega de Abono regresa el domingo 2 de abril. Los hogares de Fremont que participen en el programa de recolección de residuos orgánicos en contenedores verdes son elegibles para recoger dos bolsas de abono gratis. Este abono de calidad proviene de nuestros desechos de jardín y restos de comida y se procesa cuidadosamente para que sea una enmienda útil para el suelo en el paisajismo.

Además de los desechos del pasto cortado y de jardín que van al contenedor verde, es

muy importante agregar otros materiales orgánicos, como restos de comida y papel sucio de comida, para reducir la cantidad de desechos que se envían al vertedero. El vertido de materiales orgánicos contribuye al cambio climático y es innecesario ya que el compostaje de estos artículos es fácil. Haga abono regularmente con los restos de comida y las sobras, los recipientes de papel para llevar y los artículos de papel sucios con comida, como platos, vasos, servilletas y toallas de papel.

Detalles del evento:

- **CUANDO:** Domingo 2 de abril de 2023 | De 8:00 a. m. a mediodía (o hasta agotar existencias)
- **DÓNDE:** La Estación de Transferencia y Reciclaje de Fremont | 41149 Boyce Rd.
- **CÓMO:** Conduzca y muestre su factura de basura de Republic Services más reciente como prueba de participación. Los ayudantes cargarán sus bolsas de abono en su maletero mientras permanece en su vehículo.
- **PATROCINADO POR:** La Ciudad de Fremont en asociación con Republic Services y la Estación de Transferencia y Reciclaje de Fremont.
- **PARA MÁS INFORMACIÓN:** Comuníquese con Republic Services al 510-657-3500.



Nuestras Calles a la Bahía

¡El Área de la Bahía ha visto una gran cantidad de lluvia en esta temporada de lluvias! Seguramente, crecerá un nuevo brote, ayudará a nuestros jardines y, con suerte, aliviará la sequía. Muchas personas quedaron impresionadas por los altos niveles de agua en movimiento rápido en Alameda Creek y otros canales de inundación y arroyos locales. Pero también fue fácil ver que nuestras vías fluviales también estaban abrumadas con basura y desperdicios. Esto creó riesgos adicionales para los propietarios de viviendas y los automovilistas, ya que los desagües pluviales obstruidos provocaron calles inundadas.

Una cantidad significativa de escombros flotó hacia la Bahía de San Francisco, pero gran parte de los escombros flotantes y la basura se acumularon a lo largo de los bancos de agua, dejando un rastro de contaminación. Mantener nuestro sistema de drenaje pluvial funcionando según lo diseñado y reducir los efectos nocivos de la contaminación de las aguas pluviales comienza con nosotros. ¡Haga su parte para ayudar a preservar la calidad del agua, proteger la vida acuática y nuestra salud y seguridad públicas!

FUENTES COMUNES DE DESAGÜES PLUVIALES OBSTRUIDOS:

- Basura suelta, como empaques de comida rápida, envoltorios de barras de chocolate, bolsas de plástico, botellas y latas, espuma de poliestireno, pelotas y juguetes.
- Desechos de jardín como hojas y recortes de jardines, tierra y heces de animales.

(Continúa en la página 11)



SOLO LLUVIA AL DESAGÜE

Drenan directamente a nuestros riachuelos, arroyos, humedales y a la Bahía, sin ningún tratamiento.



(Continúa de la página 10)

- Regar y fertilizar en exceso el césped, y lavar con manguera los caminos de entrada, las aceras y los filtros de la piscina en las canaletas.

HAGA SU PARTE:

- Practique el concepto de reducir-reutilizar-reciclar.
- Minimice los artículos de un solo uso, cambie a materiales reutilizables y elimine y recicle adecuadamente sus desechos.
- No llene en exceso los contenedores de desechos. Asegúrese de que cada uno tenga una tapa adjunta y que esté cerrado cuando no esté en uso.
- Recoja los recortes de jardinería y deséchelos adecuadamente.
- No tire basura y ayude a recoger la basura cuando pueda.
- Recoja los desechos de sus mascotas.
- No lave con manguera ni a presión techos, canaletas y/o entradas de vehículos.
- Lave los autos en instalaciones de lavado de autos comerciales o designadas, de lo contrario, siga los métodos de limpieza en seco, usando una cantidad mínima de agua.
- Evite regar en exceso los jardines hasta el punto de sobresaturación, generando escorrentía.
- Drene las aguas de lavado de piscinas, spas y fuentes en desagües conectados al alcantarillado sanitario. No arroje basura en las calles o alcantarillas. – ¡Solo lluvia por el desagüe pluvial!

Consejos de Reciclaje

Es fácil sentirse confundido acerca del reciclaje, pero hay algunas cosas simples que debe saber que lo convertirán en un mejor reciclador. El Programa de reciclaje de Fremont está diseñado para recolectar y clasificar los materiales más comunes generados por casi todos los hogares durante la semana. Las cajas de cartón de las compras en línea y el papel mixto de nuestro correo, empaques de alimentos, cajas de cereales, cajas de pañuelos, cajas de zapatos, etc. son sencillos y siempre deben colocarse en su contenedor de reciclaje.

Los recipientes hechos de vidrio, metal y plástico también deben colocarse en su reciclaje. Los artículos de vidrio pueden ser botellas o frascos, pero nunca vidrios de ventanas, espejos rotos, vasos, platos o tazas de cerámica. Los artículos de plástico pueden ser botellas, frascos, cubetas o recipientes para llevar comida si se enjuagan y no tienen residuos de comida. Los envases metálicos suelen ser envases de bebidas o latas. Artículos como latas de galletas de metal y papel de aluminio limpio también pueden ir a la papelera de reciclaje.

Aquí tiene algunos consejos adicionales para asegurarse de que lo que tira termine en el contenedor correcto:

- **BOLSAS DE PLÁSTICO NO, POR FAVOR:** Las bolsas de plástico, el



plástico de burbujas y otras películas plásticas delgadas como sobres de envío, bolsas de limpieza en seco, bolsas de papas fritas y el envoltorio de plástico alrededor de artículos como toallas de papel no se aceptan en el programa de entrega en la acera de Fremont. Si desea hacer un esfuerzo adicional, puede verificar si su supermercado tiene una opción de entrega de sus bolsas de plástico y dejarlas allí.

- **MANTENGA LOS ARTÍCULOS SUELTOS:** Es importante no poner todos sus materiales reciclables en una bolsa de plástico, sus artículos deben colocarse sueltos dentro de su contenedor de reciclaje.
- **ASEGÚRESE DE QUE SUS CONTENEDORES ESTÉN LIMPIOS, VACÍOS Y SECOS:** Un enjuague ligero o pasar una esponja o una toalla de papel usada puede eliminar la mayoría de los residuos de alimentos. El agua y el jabón no son necesarios, pero no debe haber residuos de alimentos ni de aceite que puedan llegar a otros artículos en el contenedor.
- **APLANE LAS CAJAS DE CARTÓN:** Esto no solo hace que el sistema de clasificación de reciclaje sea más eficiente, sino que crea más espacio en su contenedor de reciclaje y permite que la tapa de su contenedor se cierre por completo, lo que ayuda a evitar la basura en su vecindario. Para más información visite city.fremont.gov/environment.

*****ECRWSEDDM*****
CLIENTE RESIDENCIAL

¡AHORA CONTRATANDO!

AGENTES DE POLICÍA

Nivel de inicial e intermedio

- 4 días laborales, 4 días libres
- Vigilancia dirigida por inteligencia
- Capacitación y desarrollo de carrera
- Varias asignaciones y oportunidades de equipo
- Beneficios generosos; Capacitación en servicio pagado
- Aumento de compensación en julio de 2023 y 2024

COMPENSACIÓN:

Salario de oficial: \$117,496 - \$142,849 anuales

Salario de la academia: \$106,815 anuales

CITY OF
Fremont



TÉCNICO DE COMUNICACIONES DE LA POLICÍA

Nivel de inicial e intermedio

Rango de salario: de \$89,474
a \$108,756 anuales

Horario de trabajo flexible

“Una de las cosas que me encantan de ser técnico de comunicación es que nunca sabes lo que te deparará el día, y cuando te vas, no queda trabajo pendiente para el día siguiente. Es una pizarra en blanco”.

—ERIN AGUILAR



\$10,000

Contrataciones de nivel inicial

\$20,000

Contrataciones de nivel intermedio



\$5,000

Contrataciones de nivel inicial

\$7,500

Contrataciones de nivel intermedio



MÁS INFORMACIÓN: www.fremont.police.gov/hiring | ENVÍENOS UN CORREO ELECTRÓNICO: fpdrecruiting@fremont.gov

LLÁMENOS: 510-494-4660